EUROPA-
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 14.2.2014
COM(2014) 77 final

Henstilling med henblik på

RÅDETS AFGØRELSE

om godkendelse af Kommissionens indgåelse på Det Europæiske Atomenergifællesskabs vegne af en protokol til stabiliserings- og associeringsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Serbien på den anden side for at tage hensyn til Republikken Kroatiens tiltrædelse af Den Europæiske Union

BEGRUNDELSE

Den 24. september 2012 bemyndigede Rådet Kommissionen til på Den Europæiske Unions, dens medlemsstaters og Republikken Kroatiens vegne at indlede forhandlinger med Serbien om en protokol til stabiliserings- og associeringsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Serbien på den anden side for at tage hensyn til Republikken Kroatiens tiltrædelse af Den Europæiske Union.

To forhandlingsrunder fandt sted henholdsvis den 28. januar 2013 og den 13. marts 2013, og de blev fulgt op af yderligere tekniske præciseringer og korrespondance. Protokollen blev paraferet af Kommissionen og Serbiens regering den 10. december 2013. Teksten til udkastet til protokollen er vedlagt.

Kommissionen foreslår, at Rådet træffer afgørelse om undertegnelse og midlertidig anvendelse af protokollen på vegne af Den Europæiske Union og indgår protokollen på vegne af Den Europæiske Union og dens medlemsstater. Det Europæiske Atomenergifællesskab (Euratom) er også part i stabiliserings- og associeringsaftalen. Hvad angår indgåelse af protokollen på Det Europæiske Atomenergifællesskabs vegne foreslår Kommissionen, at Rådet giver sin godkendelse, jf. Euratomtraktatens artikel 101, stk. 2.

Ifølge Euratomtraktatens artikel 101 vedtages afgørelsen om undertegnelse af aftalen af Kommissionen, mens afgørelsen om indgåelse af aftalen vedtages af Kommissionen med Rådets godkendelse. Det er derfor nødvendigt at vedtage særskilte afgørelser for EU's og Euratoms undertegnelse og indgåelse af protokollen.

Med hensyn til indgåelsen af protokollen på Euratoms vegne foreslår Kommissionen, at Rådet:

– giver sin godkendelse i henhold til Euratomtraktatens artikel 101, stk. 2.

Henstilling med henblik på

RÅDETS AFGØRELSE

om godkendelse af Kommissionens indgåelse på Det Europæiske Atomenergifællesskabs vegne af en protokol til stabiliserings- og associeringsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Serbien på den anden side for at tage hensyn til Republikken Kroatiens tiltrædelse af Den Europæiske Union

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 101, stk. 2,

under henvisning til henstilling fra Kommissionen og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Den 24. september 2012 bemyndigede Rådet Kommissionen til at indlede forhandlinger med Republikken Serbien om indgåelse af en protokol til stabiliserings- og associeringsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Serbien på den anden side for at tage hensyn til Republikken Kroatiens tiltrædelse af Den Europæiske Union ("protokollen").

(2) Forhandlingerne blev vel afsluttet med en parafering af protokollen den 10. december 2013.

(3) Kommissionens indgåelse af protokollen er omfattet af en særskilt procedure for så vidt angår anliggender henhørende under Det Europæiske Atomenergifællesskab.

(4) Undertegnelsen og indgåelsen af protokollen er omfattet af en særskilt procedure for så vidt angår anliggender henhørende under Den Europæiske Union og medlemsstaterne —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Eneste artikel

Kommissionens indgåelse på Det Europæiske Atomenergifællesskabs vegne af protokollen til stabiliserings- og associeringsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Serbien på den anden side for at tage hensyn til Republikken Kroatiens tiltrædelse af Den Europæiske Union godkendes hermed.

Teksten til protokollen er knyttet til denne afgørelse om dens undertegnelse.

Udfærdiget i Bruxelles, den […].

På Rådets vegne
Formand